**Ahmed Shoieb Said**

|  |
| --- |
| **Personal details** |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Full Name** | Ahmed Shoieb Said Mahomud | | |
| **Nationality** | Egypt | **Residency** | Egypt |
| **Date of birth** | 20/2/1986 | **Gender** | Male |
| **Marital Status** | Married | **Military Status** | Completed |
| **Own a car** | Yes | **Driving License** | Yes |
|  | | | |

|  |
| --- |
| **Contact information** |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Tel** | 25082183 | **Mobile** | 002 01004333579 |
| **City** | Cairo | **District** | New Maadi |
| **Email** | [Ahmed.shoieb@yahoo.com](mailto:Ahmed.shoieb@yahoo.com) | | |
| **Address** | 7 Street 503 from Street 500, New Maadi | | |

|  |
| --- |
| **Career objective** |

|  |
| --- |
|  |
| Seeking a job in a reputable company where my background and experience can be well utilized, and willing to grow and stretch my skills and meet new challenges. |

|  |
| --- |
| **Education** |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **University graduation** | | | |
| **Degree** | **B.A. Law** | **University** | Cairo University |
| **Faculty/Institute** | Law | **Major** | Law |
| **Graduated at** | 1/2007 | | |
|  | | | |
| **Degree** | **Graduate Diploma in English Translation** | **University** | Cairo University |
| **Faculty/Institute** | **Arts**, Department of English Language and Literature | **Major** | English Translation |
| **Graduated at** | 6/2014 | | |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Employment history**   |  |  |  |  | | --- | --- | --- | --- | | **Current job** | | | | | **Title** | Translator and proofreader | **Employer** | International Languages Home | | **Country** | Egypt | **From** | 6/2013 | | **Salary** | ≥ 13,300 LE/month | **Description** | Translating English books and materials into Arabic for publishers in Egypt and GCC countries. | | **Current job** | | | | | **Title** | Freelancer Senior Translator | **Employer** | Nagwa Technologies | | **Country** | Egypt | **From** | 2/2021 | | **Salary** | 0.3-0.4 LE/word | **Description** | Translating English educational materials into Arabic | |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Old job** | | | |
| **Title** | Lawyer | **Employer** | Furnished upon request |
| **Country** | Egypt | **From** | 12/2009 |
| **Salary** | N/A | **Description** | working as a lawyer at a lawyer office from 12/2009. |

|  |
| --- |
| **Courses** |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Name** | Political Translation Course (English) | **Institute** | Cairo University |
| **Name** | Preparation Course for the test of the diplomatic corps. 19/7/2009 to 5/10/2009 | **Institute** | Ain shams university |
| **Name** | French Language (two levels) | **Institute** | French Cultural Center |
| **Name** | English Language | **Institute** | IBC and Berlitz |

|  |
| --- |
|  |

|  |
| --- |
| **Languages** |

|  |  |
| --- | --- |
| Arabic | Excellent |
| English | Excellent |
| French | Fair |

|  |
| --- |
|  |

|  |
| --- |
| **Computer & IT skills** |

|  |  |
| --- | --- |
| **Grade** | Excellent |

|  |  |
| --- | --- |
| **Software** | MS Access, MS Excel, MS PowerPoint, MS Word, Windows, TSL Trados, Wordpress. |